



Colton High School

777 W. Valley Blvd., Colton, CA 92324

Phone: (909) 580-5005

Fax: (909) 430-2808

July 15, 2021

Welcome back YELLOWJACKETS!

Joda Murphy
Principal

Jorge Alvarez
Assistant
Principal

Diyaira Durham
Assistant
Principal

Danielle
Fernandez
Assistant
Principal

Welcome to the 2021-2022 school year! We are happy to once again have our staff and students under "one roof" to be a part of our Colton Yellowjacket Pride every day. **Please mark your calendars for our first day of school/grand re-opening on August 4, 2021.** *All students are encouraged to wear our school colors of crimson and gold or wear a school shirt to celebrate being together on campus again!*

We are so excited to transition our students to our physical school community again and have planned many activities to welcome our Yellowjackets. Here are just a few:

- Link Crew students on campus during the 9th and 10th grade registration days (July 26 and July 27) to conduct tours as we understand students have not been on campus.
- Meet and Greet Picnic for students and guardians in our English Learner Program on July 27 from 5:30 - 7 pm to assist our English Language Learners with tips to be successful.
- Positive school-wide environment focusing on relationship-building and reinforcing with students of the habits they need to be successful on campus.
- Freshman/Sophomore Luau scheduled for August 11 at 6 pm so students can hang out under adult supervision and get to know each other in an informal setting. While students are in the Mac gym socializing, guardians are invited into the Whitmer auditorium to ask questions about CHS
- Wellness Center staffed by an Associate Clinical Social Worker to provide individual and group mental health interventions to support students emotional wellbeing. Students will receive a Wellness Center self-help brochure.
- Welcome back goodie bag complete with school supplies, refillable water bottle, 2 facial coverings

Our registration days begin on July 23. Please review our flyer on Registration Days to know what days your child needs to attend for their photo ID, schedule, and book pick up. Students who did not turn in their books at the end of the school year must bring last year's textbooks in order to pick up this year's textbooks. These students should begin their registration process at the library. **Information on how to update the emergency cards will be sent out approximately one week before registration begins. Families should continue to check social media, website (www.cjUSD.net/chs) and emails for updates.** All students should have a chromebook and are expected to bring their chromebook to school every day for classroom use. *Don't forget to charge this each night.* Students with chromebook model 3020 already received an email to bring that chromebook to registration to receive an updated chromebook. Please contact Ms. Geltch or Mr. Calderon if you have any questions regarding this or any other library related manner at april_geltch@cjUSD.net or jose_calderon@cjUSD.net.

Our Back to School Night will be held on August 26.

Students should plan on arriving on campus by 7:15 am, dressed for the school environment (copy of the CJUSD dress code can be found on our school website). ***In accordance with CDC guidelines, staff, students and visitors will wear masks indoors. While masks are strongly encouraged to be worn outdoors, it is not mandatory.*** Student dismissal occurs at 2:25. We will continue with our late start day on Thursday and students will be in school from 9:25 - 2:25 on late start days. Students will enter and exit campus through the Rancho bus loading area gates, the front reception gate, the Ag gate off Third Street and the gate by the auditorium.

Students will receive their student handbook on the first day of school. This is a great resource for CHS information.

Feedback? Questions? We are here to help! Please reach out to us with any questions at 909 580 5005!

Go YellowJackets!



Colton High School

777 W. Valley Blvd., Colton, CA 92324

Phone: (909) 580-5005

Fax: (909) 430-2808

15 de Julio del 2021

¡Bienvenidos de regreso YELLOWJACKETS!

¡Bienvenidos al año escolar 2021-2022! Nos complace tener de nueva cuenta a nuestro personal y alumnos bajo "un mismo techo" y que cada día formen parte de nuestro orgullo Yellowjacket. **Favor de marcar en sus calendarios el 4 de agosto del 2021 como nuestro primer día de clases/gran reapertura.** ¡Animamos a todos los alumnos a vestirse con los colores carmesí y dorado o a utilizar una camiseta de la escuela para celebrar que estamos juntos en el plantel escolar!

Nos emociona reintroducir a nuestros alumnos a nuestra comunidad de clases presenciales y hemos planeado muchas actividades para darle la bienvenida a nuestros Yellowjackets. Aquí hay algunas de ellas:

- Los alumnos del Equipo de Enlace (Link Crew) llevarán a cabo un recorrido por el plantel escolar durante las fechas de registro para los alumnos del 9° y 10° grado (26 y 27 de julio) ya que entendemos que los alumnos no han estado dentro del plantel escolar.
- Un picnic de bienvenida para alumnos y tutores de nuestro programa de aprendices de inglés el 27 de julio de 5:30 a 7 pm para apoyar a nuestros aprendices del idioma inglés con sugerencias para ser exitosos.
- Un ambiente positivo a nivel escolar enfocado en establecer relaciones y reforzar los hábitos necesarios para ser exitoso dentro del plantel escolar.
- Una fiesta luau está programada para los alumnos de 9° y 10° grado el 11 de agosto a las 6pm para que los alumnos puedan pasar un rato juntos y conocerse en un entorno casual bajo la supervisión de adultos. Mientras los alumnos socializan en el gimnasio Mac, los tutores están invitados al auditorio Whitmer para realizar preguntas sobre CHS.
- Un trabajador social clínico asociado forma parte del personal en el Centro de Bienestar el cual proporciona intervenciones para la salud mental de manera individual y grupal con el fin de apoyar el bienestar emocional de los alumnos. Los alumnos recibirán un folleto de auto-ayuda por parte del Centro de Bienestar.
- Una bolsa de regalos de Bienvenida con útiles escolares, una botella de agua rellenable, y 2 cubrebocas.

Nuestros días de inscripción dan inicio el 23 de julio. Favor de repasar nuestro folleto acerca de las Fechas de Inscripción para saber los días que su hijo(a) debe asistir para tomarse la fotografía para su identificación, recoger horario y libros de texto. Los alumnos que no regresaron sus libros de textos al final del año escolar pasado deberán traerlos para que puedan recoger los libros de texto para este año. Estos alumnos deberán iniciar el proceso de inscripción en la biblioteca. **Aproximadamente una semana antes de iniciar inscripciones se enviará información de cómo actualizar las tarjetas de emergencia. Las familias deberán seguir revisando nuestras redes sociales, sitio web (www.cjusd.net) y correos electrónicos para más actualizaciones.** Todos los alumnos deben contar con un chromebook y se espera que lo lleven diario a la escuela para su uso en el salón de clases. ¡No olviden cargarlos por la noche! Los alumnos con un chromebook modelo 3020 ya recibieron un correo electrónico para que lleven el chromebook el día de inscripción y reciban un chromebook actualizado. Favor de ponerse en contacto con la Srta. Geltch o el Sr. Calderon si tiene dudas con respecto a este o cualquier otro asunto relacionado con la biblioteca por medio de april_geltch@cjusd.net o jose_calderon@cjusd.net.

Nuestra noche de regreso a clases se llevará a cabo el 26 de agosto.

Los alumnos deberán planear estar dentro del plantel escolar a más tardar a las 7:15 am, vestidos para un ambiente escolar (se puede encontrar una copia del código de vestimenta de CJUSD en nuestro sitio web) **De acuerdo a las normas de la CDC, el personal, alumnos y visitantes deberán usar cubrebocas en el interior. Aunque el uso de cubrebocas no es obligatorio al aire libre, si es recomendado firmemente.** La salida de los alumnos es a las 2:25. Continuaremos con el día de entrada tarde a la escuela los jueves y los alumnos estarán en la escuela de 9:25 a 2:25 en días de entrada tarde. Los alumnos entrarán y saldrán de la escuela por las puertas en la parada del autobús en calle Rancho, la puerta frente a la recepción, la puerta Ag en la calle Third y la puerta por el auditorio.

Los alumnos recibirán su manual para alumnos el primer día de clases. Este es un gran recurso con información de CHS.

¿Comentarios? ¿Dudas? ¡Estamos aquí para ayudarle! ¡Favor de comunicarse con nosotros con cualquier duda al 909 580 5005!

¡Vamos YellowJackets!